

#### FULL COLOUR PAGE 250 EUROS | BACK COVER PAGE 325 EUROS

PRIME POSITION PAGE 295 EUROS (INSIDE FRONT, INSIDE BACK, PAGE 3 & MIDDLE PAGES) DOUBLE PAGE SPREAD PRIME PAGES 550 EUROS INSIDE PAGES 450 EUROS

\*SPECIAL DISCOUNTS (EXC. BUS CARDS) 10% ON 3 MONTHS: 15% ON 6 MONTHS & 20%

ON 12 MONTHS, OUR PRICES: 1/2 FULL COLOUR PAGE 145 EUROS-130X87MM

NEW REDUCED 1/4 FULL COLOUR PAGE 80 EUROS-63 x 87 MM OR 13 O x 41 MM NEW REDUCED

RATES!!

1/8 FULL COLOUR PAGE 45 EUROS-63 x 41 MM

RATES!!

AYERDE

BUSINESS CARD DIRECTORY IN FULL COLOUR 3 6 € SINGLE OR 6 5 € DOUBLE

\*SPECIAL 6 MONTHS ONLY 180€ PAID IN ADVANCE OR PAY FOR 5 + 1 FREE!

I.E. PAY 36 € PER MONTH FOR 5 MONTHS AND GET MONTH 6 FREE! (\*36€ FOR SINGLE OR 65 € FOR DOUBLE BUSINESS CARD) 62X34MM SINGLE 62X70MM DOUBLE

PRICES ARE IN EUROS PER MONTH UNLESS OTHERWISE STATED AND EXCLUDE IVA PAYMENT IS DUE WITH PRESENTATION

OF ADVERTISEMENT BY CASH, DIRECT DEBIT, BANK TRANSFER OR PAY PAL. NOTE DISCOUNTS ONLY APPLY TO ADVANCED

## DISTRIBUTION POINTS IF THERE IS NOT ONE NEAR YOU PLEASE CONTACT US

- TORTOSA •MURRAYS-Sabeco
- TABACOS / NEWSAGENTS- Carrer Tarragona 13
- RIERES Estate Agents Pl. Paiolet 2
- · MYSPANISHOME Av. Generalitat 70, Ferreteria RODRIGUEZ by Carrefour
- CLIBEGAS Carretera Gandesa, 35,
- 43590 Jesús 977 504 747
- · NEXO OFTEVET, Ctra. Tortosa-L'Aldea.977 510 405
- CLINICA VETERINARIA-C/ Francisco Pizarro,15
- L'AMPOLLA •CLUB NAUTICA
- BAR ESTACIÓN Pla. Francesc Macià
- GOLF COURSE
- RESTAURANT FATA MORGANA
- HOTEL FLAMINGO C/Ronda d' Mar58 PIZZERIA- by post office
- BAHIA MAR ESTATE AGENTS -
- MOLA GARDEN CENTER-Ctra.
- Platges, El Perelló-Ampolla km5,5
- AMPOLLA VILLAGE C/ Menorca 2
- L'ILLA RESTAURANT
- EL PERELLO •HOMOGENIK
- Macia 5, 977490 804 ALAS Petrol Stn • SUMO Supermrkt
- BAKERS/ CAFE-High St
- PUNTAIRE TAPAS BAR C/ Lluis Co.
- L'AMETLLA DE MAR
- DEPASO CEPSA Petrol Station
- CLÌNICA VETERINÀRIA-C/ Pou 4
- IN DOOR MARKET RESTAURANT
- PETITE CAFE-Plaza Catalunya 5 WAREHOUSE-gas bottle sales
- TIEMPOS PASADOS- C/Sant Joan 34
- TRES CALAS URBANISATION
- SUPERMERCARDO HAIPY
- Restaurante ESMERALDA-C/PISCINA
- RESTAURANT CALAS commerc. cen. •
- SANT JORDI D'ALFAMA
- **RESTAURANTE CLUB NAUTICO-**Passeig De Velazquez 1 Tel 977 486 000 • BAR LA FREIXA- Gissona garage
- CALAFAT Supermarket L'HOSPITALET DE L'INFANT
- TOURIST INFORMATION OFFICE
- HOTEL VISTAMAR

- JAMES SCHOOL OF ENGLISH -
- D'ANTIS BAR RESTAURANT- Puerto MIAMI PLAYA Hotel CARPE DIEM
- CLÌNICA VETERINÀRIA Av.
- Barcelona 14 Local 11, 977 811 192 SUPERMARKET/BAKERS/CAFE
- MaGloria-opposite El Rancho
- KERN GERMAN DENTAL SURGERY \*
- Av. Barcelona 64.
- LA TAVERNE RESTAURANTE- Av. Barcelona 92, tel:977 170 642
- -Calle vall'aran 124, Playa Cristal-
- BAR EL CASTILLO- C/Mallorca 31

- BAR CASALOT- el Casalot MONT ROIG BONAREA
- BAR PLAZA BAR CATALUNYA
- BONMONT GOLF COURSE
- VANDALLOS ALAS Petrol Station
- CAMBRILS- •TOURIST Information
- PERELLÓ PROPERTIES C/ Francesc
   CASA SHANGHAI-CHINESE **RESTAURANT Avda Juan XXIII** 
  - IL CAPRICCIO -Ca/. Robert Gerard 6
  - Windsor House-C/Vreu de la Missio 4
  - SALOU
     THE GRAPEVINE Restaurant/Mini british supermarket-Plaza Europa 977384916
  - RUGBY TAVERN THE MUCKY DUCK Avda de la Diputación 138
  - THE ORIGINAL BRITISH
  - SUPERMARKET C/ Joseph Carner 17 CHIPPIES Restaurant, C.d'Ampost
  - · APPIE HEIN- Dutch & British Supermarket, Calle Vendrell 16
  - **RASOUERA**
  - REPSOL PETROL STATION MARTI'S BAR
  - FLIX •BAR TK'S 977 410 455

  - · BAR V50 Pol.Ind. La Devesa
  - RIBA ROJA D'EBRE RIVERSIDE LODGE, Pla La Barca 605 422 890

- EBRO VALLEY PROPERTIES SCP -
- POTA BAR NEAR CHURCH Carretera de Móra, 7 Baios
  - MORA D'EBRE •BAR COSMOS -Av. de Comarques Catanes, 9
  - · BAR AVINGUDA Av. de Comarques
  - REPSOL GARAGE BY BRIDGE
  - GINESTAR
- CHINESE Kota Radja,A.Barcelona156\* BAR RESTAURANT•Bar MARGALEF CATALAN-CONNEXION -28 C. Ample GANDESA • BODEGA
  - · CAFE de CATALUNYA Av. Catalunya BAR BARNEREA - Av. de Catalunya
- SANT SALVADOR - Boarding
  - Kennels & Cattery-977 055 027 TODÓ & SERRES, GESTORIA
  - BENIFALLET
  - BAR CASAL Lluis Companys, 15 TIVENYS
  - BAR ROSI-Av. Generalitat,3-977496030 XERTA REPSOL PETROL STATION SUPERMARKET SUMA
  - BITEM•RUFO BAR-C/Arnau de Jardi
  - FREGINALS · Pam Hughes call 663 795 340
  - **ULLDECONA AREA**
  - MOLI'S OASE CAFE- on the road TV3319 KM8 Ulldecona to Senia-Urbanisation Moli D'Lom El Castel
  - VINARÒS- PANORÁMICA GOLF, Urb. Panorámica, San Jorge -supermarket and club house CAFE del MON tero.A.Francisco Jose Balada 112
  - BENICARLO CAMPING ALEGRIA PEÑISCOLA- PRINCE ALBERT
  - EUROVET-avda Estación, 38
  - ALCOSSEBRE- CHEERS-Port & MAMBO • VALENTÍN Restaurante •

WATSONS MINI MARKET • FRIENDS CHARITY SHOP • THE BOWLS CLUB• **EURO HORIZON INMOBILIARIAS**• CLINICA DOCTOR FARNOS, Av.

• EBRO FOLLY-Pas d' Barca 977265066 Fuentes 5 •L'ATALL paper shop, Cami L'Atall 20+MORE TO COME









Tel. 977 490 370 - Mob. 645 381 665

www.independentpowersystems.com e-mail: info@independentpowersystems.com

\*SPECIAL OFFERS **ON ALL STUDER** INVERTORS\*





**Batteries** 



Wind Turbines



Fully automated systems fitted - also upgrading of old systems - call for a free quote Agents for the repair and servicing of Outback and Studer systems

> Showroom - C/ Francesc Macia, 15 - El Perelló Tel. 977 490 370 - Mob. 645 381 665

## PERELLÓ PROPERTIES DIRECT S.L.



Ref: R117- 250,000€







Ref: R114 - 170,000€ Ref: R118 - 300,000€

PPDSL specialise in Rustic Properties on the Costa Daurada- Fincas - Country Houses - Villas - Townhouses C/ Francesc Macia, 5 - 43519 El Perelló - Tel: 977 490 804 - www.ppdsl.com - e-mail: ppdsl@ppdsl.com

## **EDITORIAL**

## MEET BOB THE EDITOR

WELCOME TO THE
OCTOBER ISSUE COVERING
CATALUNYA AND COSTA
AZAHAR.

October's birthstone is the opal.

The opal is thought to have the power to predict illness. This is because the opal responds to heat. If you are sick your temperature increases before signs of illness appear. The increased body heat causes the opal to loose its shine, leaving it dull and lacking color. It is also said that the opal will crack if it is worn by someone who was not born in October.

\* Its birth flower is the calendula. Autumn Equinox Sept 22nd 21.18h UTC (GMT)  $\Diamond\Diamond\Diamond\Diamond$ 

Apple Day is an annual celebration, held on October 21 each year, of apples and orchards.

It is celebrated mainly in the United Kingdom. An apple a day keeps the doctor away - Apple in the morning - Doctor's warning - Roast apple at night - starves the doctor outright - Eat an apple going to bed - knock the doctor on the head - Three each day, seven days a week - ruddy apple, ruddy cheek \$\$\delta \delta \delta

ALL ADVERTISERS WILL ALSO BE PLACED IN THE BUSINESS DIRECTORY ON OUR WEB SITE AND WITH LINKS TO THEIR OWN WEB SITES!

Dr. Ronald Rosenfeld D.V.M. | Jeff Greensmith | Jason M. Berry | Mike Stevens | Sarah Good | Taru Burstall | Barney | Ian Whitby, Blacktower Financial Management | Valerie Collins & Theresa O'Shea | Printing: Solprint Deposito Legal: WA-1565-2008 | COVER PICTURE: CENTRE PICTURE "EVE" | BY FRENCH ARTIST PAUL RANSON 1864-1906 | SURROUNDED BY APPLE STATUTES FROM THE | 2004 APPLE FESTE IN NEW YORK



## Please contact us by:

E-mail: info@theolivepress.eu Web: www.theolivepress.eu

Telephone: 977 059 364

By post: Aptdo de Correos, 147

Tarragona

Deadlines: Adverts 18th 8

## Articles 14th of the month.

No adverts or artwork in the Olive Press Catalunya magazine or web site may be reproduced or used for print, media or web in part or in their entirety without the express permission of the Olive Press Catalunya. Adverts and logos remain the property of the magazine. To use any artwork please contact us.

## LIVE PRESS

# VISIT OUR WEB SITE & VIEW THE MAGAZINE ONLINE WWW.THEOLIVEPRESS.EU

## What's News In Spain Can it be True? 3 & 30 **Calcium converter** 19 **Your Horoscope** 11 Leisure & Entertainment The Lighter Side **NEW** In the Garlic **Nature & Animals** News Hounds and more 12 17 **Equestrian Corner Home & Garden**

# Challenges of gardening in Spain 28 Your one stop shop 9 Finance

<b>NEW</b> Your Q & A's by Black tower	20
Moving money abroad Tor FX	24

Festa del Reme	i & fira de	bandolers 16
Virgen del Pilar		26

What's On

Gourniet	
Treat your taste buds	29
Olives & Popcorn	27
Crossword- Spanglish	17
Health & Well Being	

Health self help kidneys	18
Yoga for all	22
Sports Life	

ports Life	
Stabbed by Wayne Rooney	31
roperty for Sale by Owner	36
istribution Points	2
lassifieds	34

**Business Card Directory** 

## CONTENTS







**Disclaimer:** No part of this publication may be reproduced by any means without prior permission in writing from the publisher. The Olive Press does not accept responsibility for the contents of the articles supplied by contributors nor for the claims made by advertisers

## NEWS IN SPAIN



drivers upset at proposed new regulations Taxi drivers in Madrid are protesting at a new regulation being drawn up in the Madrid City Hall, which allows passengers to choose the taxi they want to get into, as opposed to currently being obliged to take the first one in the rank queue. There are to be only three exceptions; at

airports, and at train and bus stations. The new rules also oblige taxi drivers to replace their vehicles at least every eight years. The drivers association GREMIAL said the new rules would bring 'discrimination between colleagues over the quality of their car'. One told 20minutos.es that there will always be some snobby client who will prefer to get into a Mercedes rather than a Skoda.

Barcelona researchers develop new approach to malaria treatment A new approach to malaria treatment could save the lives of thousands of children, by treating young babies in Africa with standard anti-malarial drugs before they become infected. Pedro Alonso, from Barcelona University, led a team of researchers using data from 8,000 children in Tanzania, Mozambique, Gabon and Ghana. The researchers discovered that treating children with a well-known low-cost drug already used to combat malaria could save tens of thousands of lives in Africa every year. Malaria kills more than one million children every year, most of them in Africa, and those most at risk are babies less than one year old. Clinical trials carried out by the team of researchers,



whose results were published in The Lancet this Thursday, showed administering the anti-malarial treatment three times during the first year of life can reduce the risk of malarial infection by 30%. The experts say if the treatment were extended across Africa, it could prevent 6 million cases of the disease every year. Known as 'intermittent preventive treatment of malaria in infants', it helps to increase defences against the disease, and also reduces the possibility of the parasite becoming resistant to the drugs.

arcelona village votes on Catalan independence on September 13th. By 3.30 on the Sunday afternoon, more than 2,000 people had turned out to vote in Arenys de Munt in the referendum organised in the





## TAE Architecture and Engineering projects

Office: Av. Generalitat 21, 1º. 43500 Tortosa Office: Av. Barcelona 92, Loc.1. 43892 Miami Platja. Tel. 0034.659.736.403 & 0034.977.810.082 Email: info@taeconsultors.com

## LIVE PRESS

village on the independence of Cataluña. Público reports that turnout was higher than in both the last European and the regional elections. The polling station was moved to the Centro Moral civic centre, next to the Town Hall, after a judge ruled that it could not take place in the Town Hall itself. The referendum proposed by a local independents' movement was supported by a Town Hall vote which took place in early June, a vote which led the Spanish government to appeal to the courts against what lawyers saw as a violation of the law which governs the Town Halls in Spain. The poll is non-binding where 6,500



local residents aged 16 and over are asked the question, 'Are you in favour of Cataluña becoming an independent democratic state within the European Union?' Media interest

in the poll has been high ever since the far right Falange Española announced a demonstration in Arenys on the same day as the referendum. The Catalan police force, the Mossos d'Esquadra, were forced to intervene at one point when, after the Falange marched through Arenys, bottles were thrown at the two buses which had brought the demonstrators to the village. It's understood there were



No LANDLINE or WIFI connection? Then we have an affordable solution!

With our satellite services you have a permanent 2-way connection to the Internet.

INTERNET-PHONE-SECURITY

For more information www.europe-satellite.com
El Molino Systems S.L.
+44 (0)20 7183 0128 / +34 972 622 417

no injuries and no further incidents. 96% of those who voted, said Yes. El Mundo notes that the poll had no legal value, but another 60 Catalan municipalities say they want to repeat it. La Razón calls the referendum a farce and says that participation was lower than in the Statute vote.

moking ban. Tuesday, September 15, 2009. Spain will join countries including Ireland, Britain, France and Italy by banning smoking in bars and restaurants, it was revealed yesterday. Health minister Trinidad Jimenez said new legislation to stop people lighting up will be brought in "as soon as possible". The vast majority of bars and small restaurants in Spain still allow customers to smoke, taking advantage of a loophole in a partial ban implemented three years ago. And they will shortly pick a date for a new smoking ban.



It really works and you can run it on your solar, low voltage, you won't be!

10 year guarantee, 7 amp draw with 150 watt pump, just plug in and enjoy. Complete with an insulated cover, these units are light and low maintenance.

2 or 4 seater Models 12/14 jets with colour lights.

3,200,00 euros



For more details contact, Norman 617 162 264

www.theolivepress.eu

## NEWS IN SPAIN

1 00 years of motorised flight in Spain. It was one hundred years ago that the first motorised aircraft to have been designed and built in Spain took off in Paterna, Valencia, and, 100 years later,

to celebrate that landmark flight on 5th September 1909, a monument was unveiled in Paterna by the Prince and Princess of Asturias, signalling the start of the centenary celebrations. Juan Olivert, an industrial engineering student from Cullera in Valencia, was just 21 years old when he took off from Paterna in a biplane he had designed with Gaspar Brunet, his professor in Barcelona. The aircraft only flew for some 50 metres, but it marked the start of motorised flight in Spain. Their prototype was built by the Rossell i Vialta workshops in Barcelona, a 200 kilo aircraft powered by a 25 horse power petrol engine which turned a propeller at its rear. The pilot controlled the aircraft with a series of cables and levers. The young aviator's grand-nephew, Santiago Renard, remembers how his family spoke of Olivert's passion for flying and the obsession which led him to invest almost all his inheritance in building his dream machine; around 1 million pesetas. a fortune in those early years of the 20th century. Renard told the Levante newspaper that he remembers as a young boy that the family's anger over Olivert's spending meant it was almost forbidden to speak of his uncle at home and, in fact, none of the relatives were amongst the crowd of 4.000 who witnessed the pilot's first historic flight in Paterna. Two replicas now stand in the Cuatro Vientos Aviation Museum in Madrid and in the Príncipe Felipe Science Museum in Valencia. Another is due to be unveiled in October in the Parque San Antonio in Olivert's home town, Cullera, this October.



lectric cars come to Spain. Three pilot cities have been chosen for a government plan presented by the Industry Minister, Miguel Sebastián, on Tuesday to introduce the electric car into Spain. Funded with 8

million €, including a government subsidy to boost sales, Proyecto Movele will build an infrastructure of 500 charging points in Madrid, Barcelona and Sevilla. The cars will be available in



Spain next year, a Japanese model which is able to reach a speed of 130 kph.



Av/ Generalitat, 21 1º planta 43500 TORTOSA tel.- 977 44 13 02

Av/ Barcelona, 67 Edifici "Marfil" local 1 43892 MIAMI PLATJA Tel 977 17 29 39

C/ Sant Antoni, 31 43480 VILA-SECA Tel 977 39 07 74

## YOUR ONE STOP CONVENIENCE SHOP-ADVERTORIAL

ittle Britain 24-7 is your one-stop convenience shop aiming to please by enabling you to purchase those popular brand named items that you miss from home at competitive prices quickly and easily without even leaving your home. We are an independent family run and owned company located just off the N340 between L'Ampolla and

L'Aldea and are NOT associated with any other English food retailer in the area. "Customer Service" is everything to us so we will ensure that the service you receive from us will be both professional and personal to you.

With over 2000 different products available to choose from we supply everything from your favourite biscuits and cakes, cereals and home baking products, crisps and snacks to English Beers and alcopops, cooking sauces to diet and slimming foods, vitamins and health supplements, non prescription medication i.e. Beechams Powders, Lemsip etc to household cleaning items and quality English printed greeting cards and magazines. Should you require something which is not on our on-line catalogue then please contact us and we will endeavour to meet your requirements.

You don't even have to pay on-line - simply place your order prior to the cut-off dates- the 7th or the 21st of each month and your goods will usually be available within 7-10 working days. We will then contact you to arrange a convenient time to deliver your order and collect payment.

We also attend various boot sales, friendship groups and commitees around the area of L'Ampolla to display our goods. Should you have a club or society that would be interested then please give us a call on the number below and we will be more than happy to attend.

# There's also a chance to win a discount off your next order in the monthly prize draw when you spend over 50 Euros in the same calendar month. Terms and conditions apply.

We have many delivery collection points throughout the Tarragona region (some subject to a small delivery charge), however should you wish to order from us but find that your locality is not listed, please contact us. Little Britain 24-7 are able to take your order 24 hours a day 7 days a week. With no minimum order requirements, simply place an order using the on-line ordering system via our website www. littlebritain24-7.com and email enquiries@littlebritain24-7.com or alternatively if you do not have access to the internet call on 696 894 134 to discuss your requirements.



SCOTS DEMAND HUGE INCREASE IN GLOBAL WARMING

PRIVATE PARKING UNAUTHORIZED VEHICLES WILL BE WORKED OVER WITH A SLEDGEHAMMER. FLIPPED OVER BY AN ANGRY MOB. SET ON FIRE, AND SPRAY PAINTED WITH RUDE SLOGANS IMMEDIATELY AFTER BEING USED AS A GETAWAY CAR IN AN **INCREDIBLY DARING** DAYLIGHT ROBBERY

A MAJORITY of Scots are backing a total reliance on fossil fuels in a bid to deliver up to three months of t-shirt weather every year.

According to research by Dundee University, most Scots believe they have been let down by the first phase of global warming and want environmental groups like Greenpeace

summer that lasted for more than 12 hours.

McKav

happily accept

levels.

failures

forest fires

to, "shut their holes".

More than 70% would like to see wind farms demolished and replaced by gigantic machines that do nothing but emit carbon dioxide and methane, while 65% are calling for a moratorium on trees.

The survey also found a large majority want the Scottish Executive to stop investing in wave power and instead use the money to buy everyone a Range Rover.

He added: "There are a number of things you can do such as washing your clothes three or four times a day or using 'mute' instead of the 'off' button on your TV.

"You may also want to picke railway stations or throw manure at people who use the bus."



It's not a power station, it's a sunshine factory

---



## LIVE PRESS HOROSCOPES

A MORE DETAILED HOROSCOPES CAN BE FOUND ON OUR WEB SITE

CAPRICORN Dec. 22 - Jan. 20



Responsibilities and accountability are big themes in your life in October, dear Capricorn. It's a very busy month for career and professional matters, public exposure, and attention to business. What you do and say has significant impact this month.

AQUARIUS Jan. 21 - Feb. 19



October is a mostly happy and energetic month for you, dear Aquarius. The 3-4 is good for promotions or pay increases. Mid-month is a strong time for pushing forward with personal plans, particularly for presenting your ideas and matters related to learning or teaching.

PISCES Feb. 20 - Mar. 20



This month, money matters, particularly regarding money owed or shared, are big themes for you, dear Pisces. Support from others, from friends, and business loans are in focus and possibly a source of stress this month.

ARIES Mar. 21 - Apr. 20



A more sociable month is ahead for you, dear Aries. You're certainly more animated and self-expressive in October, as you leave work worries behind you. In fact, work improves, although there is truly nothing trivial or light with regards to career these days.

TAURUS Apr. 21 - May 21



Work matters are in strong focus for you You're also more concerned about your health and considering stepping up a fitness routine. There is a building tension, however, surrounding your attention to the more routine matters in your life and your need to move beyond the ordinary and mundane.

**GEMINI** May 22 - Jun. 22



A very sociable, lighthearted, and playful period in your life begins this month, particularly from the 10th forward. While last month you may have been cocooning a little, you're coming out of your shell in October and determined to have some fun.

The fir for pu

The first two weeks of October remain strong for pushing personal projects ahead, dear Cancer, after which you begin to wind down and efforts to make yourself feel comfortable and secure are emphasized. This month is

**LEO** Jul. 23 - Aug. 23

very active on the home front.

CANCER Jun. 23 - Jul. 22



October might be an especially busy and even hectic month for you, dear Leo. You are experiencing a growing awareness that you need to pay attention to building your skills set in order to improve your work output or value, but finding the time to do so is an issue.

**VIRGO** Aug. 24 - Sep. 23



Changes in your life have been intense recently, dear Virgo, and this month new priorities are emerging as you restructure and begin a new phase in your life. One of these priorities is attention to finances, which are mostly strong.

LIBRA Sept. 24 - Oct. 23



October is a strong month for you in which your own personal needs, desires, and projects assume more importance. As you take a stronger, more assertive, and more independent stance, awareness of responsibilities to family increase.

**SCORPIO** Oct. 24 - Nov. 22 -



For the most part, October is a time of repose, of tying up loose ends, and perhaps letting go, dear Scorpio. However, career matters are dynamic, busy, and strong from mid-month. You are feeling considerably more ambitious when it comes to professional matters.

SAGITTARIUS Nov. 23-Dec. 21



October is a powerful month for you as your ruler, Jupiter, begins to move direct on the 13th, and taskmaster Saturn is moving out of its challenging position to your Sun. The past months have been anything but light, and you are bound to feel more confidence, energy, and conviction now.

#### **NEWS HOUNDS & MORE...**Excessive Grass Eating In Dogs & More...



## Q. Why does my dog eat in a specific place which arass all the time?

There are many common opinions about why dogs eat grass, and unfortunately most of them are ill-founded. For example. most people think dogs eat grass to intentionally make themselves sick. In most cases when a dog eats grass, however, the dog is not sick, nor does he have any underlying symptoms that may lead you to think he would want to be sick. Some dog owners will witness a

specific correlation between eating grass and being sick but unfortunately there just is not enough evidence for this as a primary, common reason.

Studies have been carried out to try and link grass easting with illness, vitamin or mineral deficiencies and lack of roughage in the diet, none of which found any significant evidence. In some cases, you see dogs only eating grass from specific areas, suggesting these might just taste better or have higher mineral deposits. Other ideas include that these are areas where other dogs have scented, or other animals have urinated.

In most cases, routinely eating small amounts of grass will do no harm, and is perfectly normal. The dangers exist where this consumption is excessive. Apart from not being easily digestible, there is a danger where vomiting occurs that pieces of grass are deposited in the nasal cavity, which can lead to infection.

In your case, if this excessive consumption has occurred sense, that of smell, is not suddenly, check his stools and urine for any changes. Also monitor his behavior. If you don't notice any other changes in his health or behavior, it is probably safe for you to wait and see if this is a temporary habit, or if it only happens lacking any scent.

vou can avoid. However, if it continues, is affecting his consumption of his regular diet, or you notice any other minor health problems you

should take him for a thorough medical examination.

## Q. My five year old daughter wants to know if her doa can watch TV.

A. Many people claim that their dogs watch TV. A lot of these dogs will actually follow the movement of objects moving around the screen and may also bark. However, the dog does not interpret the television the same way we do. The dog cannot determine what any object on the screen actually is. For example, if we can see a video of a dog running around a field, your dog will see a dark object moving around the screen and this may grab his attention and make him "watch".

The sounds of the television are also likely to gain the attention of the dog, and because they can pinpoint the

directional origin of any sound they hear, they will naturally look at the TV. Most dogs, however, will differentiate between the sounds of, for example, a dog barking on TV and a real dog barking. Although unapparent to us, there will be a distinct difference which will render the TV version unimportant to your dog. Remember also, that the dog's most important present in television and may affect his reaction to stimuli such as the TV that is





have adopted Alberg S'Animals orna Terres de l'Ebre an abandonded dog. Have you? 657 18 14 37 619 84 87 78 www.albergdanimals.com

Q. My cat loves to lick my bowl after eating mint chocolate chip ice cream. I just heard that chocolate can kill cats and dogs. Is this true?

A. Even in relatively small amounts chocolate is poison to cats and dogs. Chocolate contains caffeine and the obromine. two different types of stimulants that affect the central nervous system and the heart muscle, as well as increasing the frequency of urination. For a cat or dog to lick the remains of an ice cream from a bowl is unlikely to cause any harm at all unless the animal has a specific medical condition already. However, if the animal was to eat a larger quantity of chocolate he may become very sick indeed and develop vomiting or diarrhea. When the amount of chocolate eaten is excessive, symptoms can include restlessness, hyperactivity, muscle twitching, increased urination and/or excessive panting. White chocolate has the least amount of stimulants and baking chocolate or cocoa beans have the highest. A better idea is to buy chocolate drops which are made specifically for pets, as they will not harm your pets' teeth or their health.

#### Q. How long will my cat stay in heat?

**A.** If your female cat does not mate, she will go into oestrus as often as every two to three weeks, for several months each year, until she either mates or is spayed. Cats as young as 4 months old can go into the heat cycle, and they should be spayed as soon as possible unless they are pedigreed and you wish to breed from them. If spaying is not immediately possible then your vet may be able to give her hormones

to stop the cycle. After all, the cycle is extremely uncomfortable for her, even if it does not inconvenience you. Your cat will be in heat for one or two days, but won't really come all the way out of it until you have her spayed.

"Hello, I Am Encarna From The Animal Refuge Terres Ebre, Please Help Me!!! I have 20 puppies and 70 dogs, 40 cats please i need food for dogs and cats....."



**URGENT ADOPTION REQUIRED** CALL ARCA TODAY, A.R.C.A.

Association for Refuge and Taking care of the Animals) it is a non-profit association operating since the summer of year 2001.

It is dedicated to protect and to defend the abandoned

animals. They are a small number of volunteers who try to protect the well-being of the dogs and look after them until they can find a home for them. They try to make sure that they are adopted and they obtain the best possible home. Also they want to make people more responsible for the animals so that the quantity of abandonments is reduced. They also micro chip the dogs and sterilize

HARPIE

At this moment they have 300 abandoned dogs.

They are in Tortosa in the of Tarragona (Spain). But it does not matter where they come and the best aid is that they have shelter and food. All the material aid comes from

from as the dogs need aid LOVING 1 YEAR OLD

BLUE" TIMID

6 MONTHS OLD

the much appreciated donations but with each new arrival more donations are needed. If you want to donate to Arca if only by 5€ each month, minimum, please send an e-mail with your personal data and account number or call or write. Or just become a volunteer to help with the dogs. email: protectora.arca@wanadoo.es

Call Arca Today To Association for the refuge Provide A Home To One Of 200 Dogs Needing A Loving Home Or If You Can Volunteer Any Assistance With The

and Care of Animals

Arca

Hundreds of lovely dogs need homes

Donations and Volunteers needed

Maeve (English) 678 975 816, Cinta 625 915 605

Sue (English) 630 791 918, Carmen 655 040 359

protectora.arca@wanadoo.es

http://www.protectoraarca.org/

ARCA: Post office 496, Tortosa, (Tarragona) or contact: Maeve (English) 678 975 816 Cinta 625 915 605

A. M. P. A. R. E. The society for the protection of animals Ebro region. Based in Mora La Nova. We desperately

A.M.P.A.R.E. PROTECTORA D'ANIMALS **DE LA RIBERA D'EBRE Based in MORA LA NOVA** CONTACT | Lynn: 638 731434 English : 977 404 720 / 657 905 465 Spanish/Catala sunahumana.com/ampare

need to re-home dogs to make room for more! We have over 200 dogs for adoption. Lynn 638 731434 English Isabel 977 404720 Spanish/ Catalan Donations always appreciated.

Carmen 655 040 359



An old man goes into a drug store to buy some Viagra. "Can I have 6 tablets, cut in quarters?"

"I can cut them for you " said Dan the pharmacist. " But a quarter tablet will not give you a full erection."

"I am 96" said the old man. "I don't want an erection. I just want it sticking out far enough so I don't piss on my slippers."

My Duck is Dead

A woman brought a very limp duck into a veterinary surgeon.

As she laid her pet on the table, the vet pulled out his stethoscope and listened to the bird's chest.

After a moment or two, the vet shook his head sadly and said,

"I'm sorry, your duck, Cuddles, has passed away."
The distressed woman wailed, "Are you sure?"

"Yes, I am sure. The duck is dead," replied the vet.

"How can you be so sure?" she protested. "I mean you haven't done any testing on him or anything. He might just be in a coma or something."

The vet rolled his eyes, turned around and left the room.

He returned a few minutes later with a black Labrador Retriever..

As the duck's owner looked on in amazement, the dog stood on his hind legs, put his front paws on the examination table and sniffed the duck from top to bottom.

He then looked up at the vet with sad eyes and shook his head.

The vet patted the dog on the head and took it out of the room.

A few minutes later he returned with a cat.
The cat jumped on the table and also delicately
sniffed the bird from head to foot.

The cat sat back on its haunches, shook its head, meowed softly and stroll ed out of the room...

The vet looked at the woman and said, "I'm sorry, but as I said, this is most definitely, 100% certifiably, a dead duck."

The vet turned to his computer terminal, hit a few keys and produced a bill, which he handed to the woman. The duck's owner, still in shock, took the bill. "\$150!" she cried, "\$150 just to tell me my duck is dead!"

The vet shrugged, "I'm sorry. If you had just taken my word for it, the bill would have been \$20. But with the Lab Report and the Cat Scan, it's now \$150.



He and she go in hotel.

I climb tree-look in window.

He kiss she. She kiss he.

He strip she. She strip he.

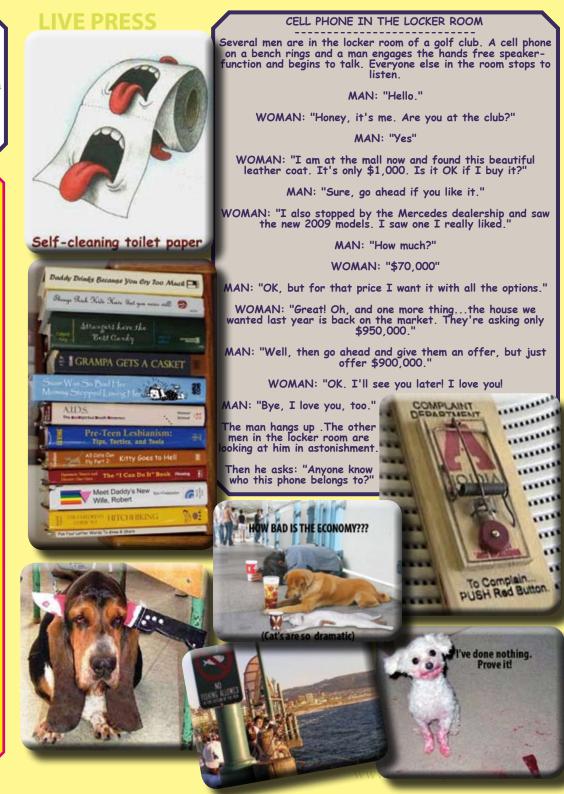
He play with she. She play with he.

I play with Me. Fall out of tree, not see.

He and she get on train. I follow.







## Festa del Remei and Fira de Bandolers ALCOVER

On the second weekend of October Alcover celebrates the festivals Festa del Remei and Fira de Bandolers.

Festa del Remei is celebrated at the hermitage ermita del Remei where there is the Mare de Déu, the virgin venerated in Alcover and all around the town. People attend the mass and offer flowers to the virgin.

Fira de Bandolers is an historical reconstruction of Alcover's past when the village was protected by bandits ("Robin Hood") who defended poor people from rich in a society where persecutions, murders, and popular trials were usual. The activity consisted of two conflicting sides: the Vultures and Morell and this rise of banditry also coincided with a time of economic revival of the town. During two weeks the town changes its appearance so people can see live demonstrations and taste the typical food from the period. There is a fun fair, a treasure hunt for children, a crazy car race, and several music concerts among other cultural activities.

#### Marxa BTT Vall del Glorieta

On the 12th there is a mountain race, one of the most hard and scenic from Tarragona. It is organized by Club Ciclista Alcover. The race passes through Alcover's forest, along narrow paths with amazing views. Its highest number of participants was 120 in 2006. Weather conditions affect this race, especially the rain because it is celebrated in a period when it normally rains heavily. Despite, the weather, people still come to race.

#### Castanyada

Castanyada is the Catalan festivity that is celebrated on the same day as Halloween. It is celebrated before All Saints Day. In Alcover volunteer parents from the local nursery school Llar d'Infants Xiu-Xiu sell chestnuts at placa Nova, and the students from the High School IES Fonts del Glorieta sell chestnuts at placa el Portal to raise money to pay for their end of year school trip.

More information: www.alcover.cat

#### THE MORA COLLABORATION RADIO SHOW

"STILL ROCKIN" ON 107.3 FM

Starting in October on a Wednesday evening 8 to 9pm there will be a new program on Radio Mora 107.3 fm \* We hope the first Wednesday then every Wednesday same time same place. "The Collaboration Show" Norman Jay and Josep, B, Cardon will have English and Catalan content. Although a pre recorded show, we need content from the expats, Birthday requests and events etc. And to make it work we need to know how many expats are listening. The

show will have the following format:-Local news translated to English and news headlines from the UK | A journey through the 60's (English and American

Charts) plus a look at what was happening here in Catalunya, during this period.. | Legal advice. As we hope to have a local Lawyer to answer some questions, a feature on an International Artiste, who is doing a concert in the Area etc. PLUS, Phrase of the DAY.

It's important to have feed back and requests, maybe you want to advertise! It is also possible to listen via the web, www.radiomoralanova.com connect radio. Email please info@radiomoralanova.com or call Norman on

617 162 264. More feed! A longer show.

#### **EQUESTRIAN CORNER 'BARNEY'S** HANDY MONTHLY TIPS'.

Some Horses have real problems with being in a stable, & I know it can be a problem when you don't have a lot of trees around your land to shade them from the Sun. When you do stable them, kicking the door can also be a problem. They start to weave from side to side, & start eating the door, to the point where some times they can step right over it. WHY! Because your Horse is Bored. ANSWER; A 'salt lick' block attached to the door will help. Plenty of straw & alfalfa will also help. But the real answer is space. If you can build a coral of a decent size outside of the box, & leave the door open between the stable & the coral, your horse will have enough room, not to be bored.

day, (longer if you can) - Works wonders. Of course riding your horse out is better, it does

Another tip is 'lungeing' your horse for twenty minutes a

make a difference, even if it is for just a short time, also some horses enjoy playing with an old football. Anything to stop them being bored.

1. goats

4. gas

2. eyebrow

3. cuenta (E)

5. avido (E)

6. to teach

11. a trophy 13. outward journey

10. bad

Luck'. from Barney, he can be contacted on 605 467 394 or through the Olive Press, with any questions or comments.

## **ACROSS** SPANGLISH?-ANSWERS NEXT MONTHDOWN 1. crosses 4. big

7. mermelada (E) 8. esqui (E) 9. branch

12. disco (E) 14. loutish

16. sun

17. aire (E)

18. to sting

19. tararear (E)

21. triste (E)

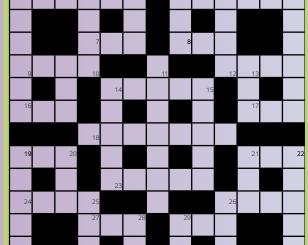
23. olive tree 24. challenge

26. frog

27. disputar, rivalizar (E)

29. aunt

31. inside 30. ring



14. pasture 15. grandson

19. flour 20. tapete (E)

21. mar (E) 22. daily 25. oval 26. Iluvia (E)

28. this 29. un poco (E) BY SARAH (E=translate

to english otherwise to spanish)

1. fruta 9. boa ANSWERS TO THE SEPT ISSUE OF SPANGLISH DOWN: 15. tripon

25. madre 4. tripa 10. amigo 17. sedan 1. fresa 4. taint 11. moose 17. sonar 20. sleep

6. sepia 12. trapo 20. steep 26. riada 2. asado 5. amano 13. prole 18. del 21. ear 14. sombra 23. nil 24. rub 27. poche 3. opinar 8. asi 9. bra 16. volado 19. norma 22. pobre



rom a chinese medicine view your KIDNEYs are the root source of your creation of power, skill and ability. They are the storehouse of the energy we inherit from those before us which governs our progression through the stages of life like adolescence. The strength from our Kidneys helps make those transitions smooth if we nourish the Kidnevs when there are bumps during those times of life, like the menopause, and as we emerge into old age. The kidneys re-assure our feelings and trust of having a place where we came from and can return to, and as such are an antidote to fear. Weak Kidney energy makes people fearful and lacking willpower as that trust in having a place to stand on is undermined.

We all have two Kidneys: they contain the creativity of difference. The Kidneys have both Yin (cool/moist/liquid) & Yang (spark/flame/fire) aspects and just as the oil and flame of an oil lamp together make light, the Kidneys help supply the meaning and depth we need in our lives, illuminating the treasure of who we are and where we need to put our energies. Their capacity to hold the balance of opposites also gives rise to the joy and power

Tonify Acupressure Point Sp 6

(Sanyinjiao or Three Yin

Meetings) to strengthen the

of sexuality and reproduction.

They are related to the WATER element govern the deep structures

the body, the bones, brain, skeleton, sexual & urinary systems, ears, lower back & knees, as well as head hair, strong silky hair suggesting plentiful Kidney energy. Water-related activities or connections can help nourish Kidney energy, like using the colour blue; eating cucumber, watermelon, ovsters; swimming or walking by the sea; as well as activities balancing the dual needs for stillness & expression of energy in our life.

The point Kidney 6 (just below the inner ankle) is called 'Illuminated Sea'. We can all imagine the sea when it is so still its depth is reflecting the stars and moon. The stillness and silence can be so strong it goes beyond the quiet of just sitting still, becoming so potent it is almost magical. Sometimes we touch the power of that depth of stillness entering a grove in a forest, or a church or temple - we know instinctively not to interrupt those moments. That stillness, blessing and power in our lives is a gift from the Kidney part of our system. If we are quiet enough to take the time to listen we can see through stillness into the vast mirror of ourselves.

Taru Burstall is a licensed acupuncture & massage therapist psychotherapist. You are welcome to phone 629 301

509 if you have

any queries.

Tonify Acupressure point KI 3 (Taixi or Great Stream) to strengthen the Kidney energy

#### **CALCIUMCONVERTER ® - TECHNOLOGY NO MORE LIMESCALE**

Spain

problems

Required

**NEW** solve LIMESCALE

Salt or other chemicals

Valves or Drain Lines are

No electricity required

977 059 364

No Backwashing, No

Limescale causes all sorts of problems for homeowners and business people in hard water areas. Not only is it highly destructive to appliances, potentially decreasing the lifespan of boilers, washing machines and dishwashers by several years, but it can also increase their energy

dramatically. Purewater consumption 1mm of limescale deposited on a heating element can increase the energy consumption of appliance by around The "Vortech™ Inside CalciumConverter" is revolutionary type of catalytic conditioning media which changes the structure

of limescale in the water in order to stop it depositing in pipes and on heating elements. Our installations have proved highly effective, saving customers money, time and effort.

In brief the catalytic media in the system triggers the crystallisation of the dissolved temporary hardness minerals (calcium & magnesium) into nano sized crystals which are held in suspension in the water flow. Once crystallised these nano particles are unable to deposit on heating elements and pipe work, so preventing the harmful effects of hard water. Since the system does not use salt it avoids the problem which traditional water softeners have that they increase the sodium content of

that the CalciumConverter can prevent 99% of limescale deposits already been deposited on heating elements and in pipes. Scale-Free Water without

The CalciumConverter is suitable for residential and commercial applications of electrical appliances from boilers, dishwashers and washing machines.

www.purewaterspain.com

Highly effective: Testing has shown the water. Furthermore the minerals which are known and even reduces limescale that has to be beneficial to health are not removed from the water. Environmentally friendly: No Salt, which can save users

and can be used in all types hundreds if not thousands of euros per year, not to mention the hassle of ordering, sales@purewaterspain.com carrying, and adding heavy

bags of salt to their systems on a regular basis. Unilke traditional softeners, the CalciumConverter does not require backwashing, which can save users thousands of litres of water per year. As well as the cost saving for those on metered supplies, this water saving combined with the absence of salinated water being flushed into the sewerage system has huge environmental benefits. Call Purewater Spain for more information 977 059 364



Established for over 30 years the unique Structured MatrixTM

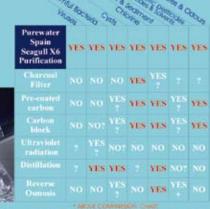
Great Tastina Water free of chlorine & chemicals from your tap from only 0.003euros per litre

333 litres of Pure Fresh Water for only 1 Euro!!



**977 059 364** 

www.purewaterspain.com sales@purewaterspain.com



- Comparisons are from general information Performance varies widely
- + Lisually not effective against organic contaminants ordinally found in
- Check manufacturer's claims and test results for specific information.

## Blacktower Financial Management Group 'Save Tax in Spain'

This is a new column • where readers can send

their financial

auestions

and receive a professional answer.

Please send them directly to Ian Whitby or to the editor of The Olive Press magazine and we will aim to answer as many as we can.

In the present economic climate, people are finding it even more important to manage and reduce their tax liability. Over the centuries, whether in the UK or Spain, this has always been the case. 'Why pay more than you need to?'

You can reduce your tax liability and increase the 'money in your pocket' if you have money invested in any of the following;-

- UK Bank currently taxed at 20% at source
- Spanish Bank currently taxed at 18% at source



he owners of Jigsaw Overseas want to collate all the best and most reliable ervices you need after moving abroac nto one place, eg. furniture, renta companies, lawyers, insurance brokers, pool cleaners, landscape gardeners etc

etc. - we have over 25 different regions worldwide Just choose your country, region and the Overseas Property Service that you need, it's that simple!!!!

So why advertise on the Jigsaw Overseas Service Directory

- \* There are over 12,000 users to our website per month!
- \* We send out a monthly newsletter including latest investment news, new featured services and general Jigsaw Overseas updates. This goes out to all subscribers of the directory (currently over 30,000)
- \* A general discussion forum for users, join in and give advice on your region and services.
- Advertisers receive a full dedicated profile, company name and logo on the regional page, a detailed description service, full contact details, link to company website. \*Your unique URL (Jigsaw website address) will be fully optimised for high page rankings in the major search engines.

ONLY 1 annual payment to advertise on jigsaw overseas and immediate exposure on the website as soon as fee paid!

Call today for more information 672 655 931 email: catalunya@jigsawoverseas.com Offshore Bank -currently taxed at 20% rising to 35%

Indeed, it is worth checking any investments you hold are in the most efficient tax environment.

There are now several companies who offer Spanish approved investment bonds that are extremely tax efficient for your savings and investments.

#### **Case Study**

Mr Jones invests 50,000€ which grows by 5% to 52,500€ after 1 year. He decides to take this 2,500€ to supplement his income.

If we look at the tax to be paid on the options above and the Spanish approved investment bond the difference is

UK Bank	Tax 500€/£ equivalent
Spanish Bank	Tax 450€
Offshore Bank	Tax 500 increasing to 875 from 2011 €/£
Spanish approved	The second
investment bond	Tax 21.42€



### whilst we get you the best exchange rates

Regular overseas business transactions?

Buying property abroad?

Regular overseas payments?

Use our currency trading experience to

beat your bank on overseas transactions.

- Free account opening facility

Regular overseas payment from £250

Free market updates

Tel: 672 655 931 info@catalunyabiz.com





Under the Spanish approved investment bond the withdrawal is split between return of capital and gain for tax purposes.. Tax is only payable on the gain element, the majority of the withdrawal is classed as return of capital, hence a saving of over 420€. There would be no liability to tax if a withdrawal was not made. The Spanish approved investment bond can hold a variety of investments including capital guaranteed products.

A particular favourite is an investment that, up to the end of July 09 has delivered the following performance;-

- 1 Year 10.75%
- 2 Year 22.24%

In addition it has delivered 44 consecutive months of growth and importantly is not reliant or connected to stock markets.

If you would like more information

please contact The Olive Press or Ian Whitby at Blacktower Financial Management on 968 959 331 or

email him at ian.whitby@blacktowerfm.com web site: www.blacktowerfm.com

Blacktower Financial Management (International) Limited is licensed in Gibraltar by the Financial Services Commission (FSC) License Number 66805B. Blacktower Financial Management Limited is authorized and regulated in the UK by the Financial Services Authroity (FSA)

Remember to send in your questions!



Blacktower Financial Management Limited is authorised and regulated in the UK by the Financial Services Authority, Blacktower Financial Management (International) Limited is licensed by the Gibraltar Financial Services



## Qualifying Recognised Overseas Pension Schemes

"Make the most out of your Pension Fund" You can now transfer your UK scheme to an International Pension arrangement and could improve upon the benefits you receive.

Contact us NOW for an individual consultation and appraisal from Spain's only International and UK firm of Chartered Financial planners

Ian Whitby Regional Manager Costa Blanca/Calida Office: 0034 968 959 331 Mobile: 0034 634 706 748 Email:

ian.whitby@blacktowerfm.com http://www.blacktowerfm.com Costa Dorada - Chris Sidman tel: 689 276 854

## YOGA FOR ALL

ealth,harmony, endorphins-rich happiness—We practice yoga for all of these reasons and can extend these feelings into our daily lives. Perhaps this autumn you'd like to take better care of your body, help others, or reduce your impact on the planet. Whatever your intention, when you make positive changes grounded in self-awareness, you can connect with the truth of who you are and why you do what you do. Here are five small acts that can help you understand yourself, connect with the world around you, and live happily through the cooler months.

#### 1. Shift Your Perspective

To radically shift your outlook, break out of your regular routine. Go a different way to work, try a new food, take a class with a yoga teacher. Then notice how one seemingly simple change affects the way everything

else appears to you. Our whole world is basically what we perceive. The opening verse of the Dharmapada—an anthology of quotes attributed to the Buddha—says, 'We create the world with our thoughts and our perceptions.' This means that the only thing we know about this world we are living in is how we perceive it.

#### 2. Waste Not

Commit to a single day free of disposable products. Bring your lunch to work in a reusable container, use a cloth napkin, and bring your own water bottle to yoga class. Carry a reusable bag for everything you buy, not just groceries. Notice what you're obliged to throw away, whether it's the plastic wrap around your sandwich or the cotton in a new bottle of vitamins. And don't be discouraged if achieving a waste-free day proves harder than you think. Just becoming aware of what you're discarding is likely to usher in other changes that will eventually have an

even greater effect on the environment. People say they're throwing stuff away, but 'away' is a euphemism. There is no 'away

**3. Experience Silence**Spend some time in silence. Silence can be one of the best ways of cultivating self-awareness.

Practicing silence can also be a way of conserving prana, or "life force." When you speak a lot, you are using up prana. So unplug your iPod, hide your mobile phone, and commit to a period of silence—as short as a 10-minute tea break or as luxurious as a whole day. Initially, being quiet can feel agitating, but simply notice your urge to speak or to take in other people's words or ideas. See if you can appreciate all the ambient noises: the sounds of birds, wind in the trees, the movements of other people, even traffic. Soon, you'll likely find the respite from speech to

be deeply restful.

#### 4. Be a Creator

Bake bread, knit a cap, build a birdhouse, design your own thank-you notes. Creating something may feel like a small way of enriching the world, but making something with your hands can be an

active meditation, an opportunity to take a break from conscious thought and allow yourself to freely engage with your creative side. Like the practice of yoga, creative acts are about the process, not the result; your sense of satisfaction when you pull on a warm hat you made yourself, mail a beautiful card to a friend, or bite into a sandwich on homemade bread is just an added benefit.

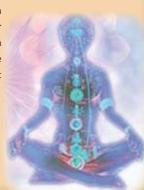
#### 5. Make an Offering

Commit to one selfless act each week. Bring a meal to a busy friend; babysit your neighbours kids; give a few hours to a community garden. These moments are a chance to share someone else's experience of the world and see the richness of your own existence. "All yoga begins with karma yoga, which is action done as a service to others and as a form of worship of the divine," writes David Frawley in *Yoga: The Greater Tradition*.

Sarah Good is a Sivananda trained Yoga teacher offering local drop — in classes and also private tuition within the comfort of your home.

Sarah can be contacted on

663 140 297





- Use less chemicals
- No mustard algae
- Easy to clean
- Raises the temperature by 4°C in 3 days
- Maintains the heat
- Enviromentally Green
- Great value for money

To heat and cover a classic 8m x 4m swimming pool costs just €450 inc. IVA

SOLAR SUN RINGS TM

PUT THE HEAT BACK INTO YOUR POOL AND KEEP IT THERE!

THE MOST COST EFFECTIVE POOL SOLAR HEATING SYSTEM







Free Delivery Mainland Spain
Payment Cash On Delivery
www.solarsunrings.es
Tel: 952 59 40 31

## MOVING MONEY FROM THE UK TO SPAIN OR VICE VERSA? SAVE £'S AND €'S ON YOUR TRANSFERS WITH

## TorFX was awarded 2nd place in The Sunday Times FastTrack 100 list

UK based independent foreign exchange providers Tor FX offer a variety of services that can ensure you obtain a fair and preferential exchange rate for your money transfers between the UK and Spain, while also helping to manage the risks associated with volatile currency markets. The worst recession in a generation has caused the Pound to depreciate 23% versus the Euro, so it's even more important to choose the best course of action to prevent transfers / purchases becoming any more expensive, and maximise your buying power.

On contacting Tor FX (who in December 2008 were ranked the UK's 2nd fastest growing company in the prestigious 'Sunday Times Fast Track 100') you will be allocated a personal Euro account manager who can help you effectively manage your exposure and develop a strategy to ensure that you plan the timing of your purchase to your benefit. A major benefit of dealing with an independent broker is the ability to talk to currency experts throughout the course of your transaction. The banks simply do not offer this service.

Opening a private trading account couldn't be simpler through our website, and usually takes a couple of minutes. Tor FX is a regulated company and we are bound by law to identify every client that trades with us as part of our anti-money laundering regulations.



Once you are registered, your dedicated account manager will contact you and begin plotting the best course of action for you to purchase your currency. We offer a range of services including daily market updates by email, forward contracts and the use of stop and limit orders.

Forward buying means that our clients can reserve their currency for a date up to two years in the future if the current rate of exchange is attractive for them to do so. We will only require 5-10% deposit on forward purchases with the remaining balance on the due date specified by the client.

If you have a view on where the market is likely to go, you can place a limit order at your desired rate. The order will be closely monitored by our dealing desk and we will guarantee you that rate if the trading rate reaches the specified level (day or night).

A limit order can be used if the client believes that the rate is likely to improve. However, what if the rate of exchange seems to deteriorating? Your account manager can recommend price levels for a 'stop order', characterized as your 'worst case scenario'. If there is a particular rate that you deem to be your worst acceptable level, then Tor FX can work an automatic buy order that is triggered if the rate reaches that level. This mechanism protects you against a sudden





adverse movement in the market. Many clients use stop and limit orders in combination. This allows the possibility of obtaining a better rate, with the added protection against unforeseen events that can cause unexpected volatility.

#### **Regular Overseas Payments**

Tor FX also offers a regular overseas payment facility for

smaller amounts of money, ideal for pension transfers and payments. This service is available on a monthly or bifor monthly basis transfers ranging between £250 and £5000 per month. It

also cuts out the hassle of having to arrange individual transfers each month. All you need to do is set up a standing order, and Tor FX will do the rest. You can elect to receive the prevailing spot rate for each payment, or you can fix your exchange rate so you know exactly how much currency will reach your account each month.

Tel. 616 103 182

As well as providing highly competitive exchange rates on regular overseas payments, Tor FX also charge 0% commission, providing a saving on average of 3% over the exchange rates offered by high street banks. Your funds are held in a segregated client account to provide that extra bit of security and Tor FX will guarantee same day delivery of your currency.

Commission **Transfer Free Total Per Year** Monthly Annual Monthly Annual Tor FX £0 £0 £0 £0 £0 Bank £30 £360 £30 £360 £720

savings achieved by using Tor FX rather than the bank.

For more information

and/or advice on your

then please contact

transfers

Business

currency

the New

contact with you.

currencv@torfx.com

Development Team at Tor

FX and they will get in direct

they will ring you back or

when dialing from Spain call

00 44 1736 335292 - Always

quote The 'Olive Press

Magazine in Spain' so they'll

have an indication of your

The table left outlines

the typical minimum

**SAVING OVER 12 MONTHS = £720** 

\*based on a monthly transfer of £1,000



Use our currency trading experience to beat your bank on overseas

Tel: 672 655 931 info@catalunyabiz.com

TOR=



10 min Reus, working residential kennel 85m2 stone building+livestock enclosure

business, large legal 3/4bed house + outbuildings, 1ha+ land, water, elec.

olives trees, great location and views. www.fincasdirect.com

to reform, 4x4 access, large plot with

info@fincasdirect.com



and ambiance make the Fiesta del Pilar a In 1926 a Spanish priest, Zacarias de fine example of the spirit of Spanish history and culture, as well as an internationally and respect for the diversity and wealth of recognized event.

The history of the Fiesta del Pilar begins in the year 40 A.D., when the apostle Saint James the Greater enters Spain with the task of converting the still largely pagan country to Christianity. In Aragonese territory, while traveling on the eve of January 2, the Virgin Hispanidad.

itente) Cologiode Cele Munia

at that moment. Saint James delivered the wishes of the Virgin, and the result still

12 October 1492 marks the emergence more than 350 million people who share

The origins of 12th October celebrations go back to the beginning of last century. In 1913 Faustino Rodriguez San Pedro (a wealthy and influential Spanish business man and lawyer and at that time Chairman of an organization called the Iberoamerican Union) proposed that 12th October (which was already a festival in many South American countries and in Zaragoza in honour of the Virgin Pilar) be called Fiesta de la Raza - literally Festival of the Race, i.e. the Spanish race - and be celebrated throughout Spain and Latin America. La Fiesta de la Raza duly became an official national holiday in 1918 in Spain and some American countries, where the 12th October was already a national holiday, started calling their national day Fiesta de la

Vizcarra, displaying a little more sensitivity Central and South American culture and race, wrote an article in which he said that the word "Hispanidad" ought to substitute the word "Race" in the official description of the 12th October festivals. The idea started to catch on, and in 1935 the national holiday in Spain was officially renamed Fiesta de la



Nelcome to Olives & Popcorn, your monthly guide to great Spanish based

Any comments are welcome. Also if you want to know more about a particular film and how to get a copy again get in touch via my email below. This month being the month of October and Halloween I felt it only appropriate to present a classic creepy tale perfect for

Although it is a Mexican film not Spanish I feel that this should still stand tall along with any Del Toro Ghost Story. Once again find that cosy place behind the sofa and enjoy.....KM31

Kilometre 31 (2006) After the tragic death of their mother when they were children, twin sisters Agata and Catalina Hameran developed a special skill, a way of communicating without speaking, a link between them. After a mysterious accident on Kilometer 31, featuring a small child very similar to the little boy in the Japanese horror series 'The Grudge' Agata falls into a coma. Catalina, thanks to their link, feels the pain and tragedy that her sister is going through at the time of the accident. Following a series of supernatural events, Catalina realizes that their link is stronger than ever and that her sister Agata is screaming for help from her unconscious state.

Catalina is now determined to find out what really happened to her sister in order to help her wake up. Nuño, Catalina's long time friend, and Omar, Agata's boyfriend, agree to help her. But they soon find out that not only is

Agata in a coma, but she is also trapped between reality and an ancient legend, the legend of La Llorona. Kilometre 31 (Kilómetro 31 or km 31) is a 2007 Mexican horror film, written and directed by Rigoberto Castañeda. The film is inspired by the Crying Woman legend (La Llorona) and legends about highway ghosts (very popular in México). The KM 31 picture aims to combine the drama and the horror genre, a psychological horror film that is clearly influenced by the great classics such as The Shining, The Exorcist, as well as recent movies such as The Ring

and as already mentioned The Grudge. Jason.M.Berry 17/09/2009 Contact e-mail: gatchajay@hotmail.com



## CHALLENGES OF GARDENING IN CATALUNYA



weekend there are really some nice situations for purchasing inland dwellings with a good piece of land. However this s strictly for those who don't mind cold winters. We came for a bit of sun and therefore stick to ten kilometres from the beach although living 400 metres up. When we walked for 52 days ten years ago from the Bay of Biscay coast west of Irun to the Mediterranean coast at Llanca just south of Port Bou we were amazed that the real Mediterranean landscape was only a half days walking thick. But the other weekend we realised the gems that a wild piece of uncultivated garden can bring.

First the land is already covered with natural herbs and trees that like the local nicroclimate.

Seasonal flowers from spring bulbs and daisy vpe plants that fill abandoned orchards to summer leuzea coniferas which if placed n a cloth bag in a trouser or skirt pocket re a traditional cure for haemorrhoids and autumn setas – wild mushrooms - prompt one to frequently walk the plot to see what's out and around.

e the latter a patch of sand will soon ttract sunbathing lizards and a pond in the juietest corner of the garden could well attract wild boar and deer plus resident com. © Clodagh and Dick Handscombe nd migratory birds.

Driving through Catalunya the other Herbs will include rosemary, lavenders, thymes, rue, sage etc. Each being useful in the kitchen and in the natural medicine chest. Maybe you have the entrepreneurial spirit to collect and perhaps distil essential oils for your own collection or to supply a local herb based business.

> Old wizened trees from years of surviving freezing winter gales add character and should not be felled. Dead branches are often the roosting place of buzzards and other hawks. And off course a cork oak with some of it's bark stripped to reveal the orange trunk for a few months look great.

> The quickest and most attractive way to turn a wild area into a garden is to clear a network of paths and terraces and leave the rest intact except for trimming back the most evasive plants.

'Your Garden in Spain - From planning to planting and maintenance' includes chapters on the possibilities for gardens in a wide range of situations and styles including wild and natural gardens. It can be conveniently obtained via www. santanabooks.com or by their telephone 952-485838. If you want autographed copies for special presents they can be obtained by an email to yourgardeninspain@hotmail. August 2009.



The essence of Catalan food lies in its sauces for meat and fish. There are five main types:

Sofregit Sauce

1/3 cup extra-virgin olive oil 1 cup onion chopped 1 teaspoon garlic minced,

ofregit Sauce 1 cup plum tomatoes, peeled, seeded and chopped, 1 teaspoon flatleaf parsley & 1 teaspoon sage, minced, Salt and pepper, to taste

Heat a heavy saute pan and pour in the olive oil. When the oil is hot, add the onions and cook over low heat until they turn soft and golden brown, about 20 minutes. Stir in the garlic and cook until it begins to colour slightly, about 5 minutes. Add the tomatoes and cook slowly until they begin to blend with the onions, about 20 minutes. Add the parsley and sage and cook for another 10 minutes.

Add salt and pepper to taste.

Samfaina Sauce

1 cup extra-virgin olive oil 2 1/2 cups medium aubergines, diced 2 1/2 cups medium diced courgettes, 3 cups fresh tomatoes, peeled, seeded and chopped, 3 medium red bell peppers, roasted,

peeled and thinly sliced 5 cups onions, thinly sliced 2 tablespoons chopped garlic cloves Salt & Black pepper, freshly ground

Heat oil in large pot. When the oil is hot, add the onions. Season with salt and pepper. Saute until soft, about 6 minutes. Add the garlic and aubergines. Season with salt and pepper. Saute until soft, about 4 to 6 minutes. Add the courgettes, tomatoes, and peppers. Season with salt and pepper. Bring to a simmer and cook until the liquid has evaporated and the vegetables are very soft, about 30 minutes.

Taste and season if necessary.



#### Picada Sauce

2 cloves garlic, peeled and minced 1/4 cup blanched almonds, roasted 1/4 cup blanched hazelnuts, roasted 1 slice fried bread 1 tablespoon finely chopped fresh parsley

Using a mortar and pestle or a spice mill or a food processor, grind the garlic, nuts and bread together. Add the parsley and mash until incorporated. Add in enough oil to the mixture to form a thick paste. Season with

Olive oil, Salt and pepper

salt and pepper.

Ailloli Sauce 8 garlic cloves, 1 cup extra-virgin olive oil, Salt

In a blender, add the garlic. With the blender running, slowly drizzle in enough oil until the mixture is thick and emulsified. Season with salt. Egg yolk can

be added to make more of a mayonnaise

#### Romesco Sauce

3 dried ancho peppers, soaked, seeded and minced. 1 small fresh serrano or jalapeno pepper, split in half. 3 whole garlic cloves 2 slices fried white bread, crust removed 1 cup tomatoes, peeled, seeded and chopped 1/2 cup blanched almonds, roasted 1/2 cup hazelnuts, roasted

4 tablespoons extra-virgin olive oil 2 teaspoons red wine vinegar

1 tablespoon finely chopped fresh parsley Salt, to taste

In a large saute pan, over medium heat, heat the oil and saute the peppers for 1 minute, remove from the pan. Keep the oil. In a food processor, combine the peppers and garlic to a paste. Add the fried bread, tomatoes & nuts. Process until smooth. Add the vinegar, 2 to 3 tablespoons of the reserved oil and season with salt. Process for 15 seconds. Add the parsley and process for 5 seconds. Remove and store in an airtight container under refrigeration until ready to use. Use as

a vinegar sauce or as a salad dressing











































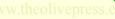






















































FAT girls are having the best day ever after a scientist said all the skinny girls were going to die first.

Across Britain big women cracked opened fresh tubs of ice cream as new research found that people with giant thighs are somehow healthier than people without giant thighs.

Emma Bradford, 18-stone of girlmeat from Doncaster, said: "You may have skinny little legs Nikki Hollis, but in 20 years time you'll be dead and I'll be the one bouncing up and down on your boyfriend until he bursts.

"I'll be thinking of you as my giant thighs almost smother his grinning face. Then I'll put on my massive pants and make him a big, sexy breakfast of sausages and pies."

Emma warned that acquiring a



healthy set of thighs takes a lot of hard work and would not happen overnight, but advised would-be thigh perfectionists to start with a box-set of One Tree Hill and an enormous amount of Pringles.

The thigh boost comes just 24 hours after a magazine published a naked photograph of an attractive woman with at least two chins and a belly.

Dr Margaret Gerving, director of the Simply Be Foundation, said: "We have been saying for years that big girls offer much better value for

"They live longer, they have stronger personalities, they clean their plate and they can they can take several days to explore"

She added: "Now then, who's up for a chocolate sandwich?"



SLOVENIA'S Bostjan Cesar has been banned for life from football after allowing himself to be stabbed by Wayne

Rooney.

The England striker knifed Cesar after he reached past him in the players' lounge for some peanuts. CCTV footage shows him nearly nudging Rooney, prompting the Utd player to go to his car for a Stanley knife.

Rooney said last night: "I'm dead honest, me, so if I say he needed

stabbing you'd berra believe me, right?

"I know the police do a dead difficult job so I was made up when they arrested him for coming anywhere near me."

The England team were celebrating their meaningless win in the meaningless match of their meaningless sport

ALCOHOLICS ANONYMOUS

Do you have a drinking problem?

Alcoholics Anonymous

may be able to help

Please call 686 885 913

when the stabbing occurred.

UEFA president Michel Platini said: "This is entirely consistent with our arbitrary decision making process. Tomorrow we may decide Cesar has to play six games wearing a top hat. It's all just one big adventure."

But the celebrations were tempered by news that Emile Heskey had been humanely destroyed. The striker struggled to make his way around the pitch before being shot by a qualified marksman and turned into Whiskas.

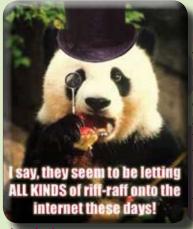
England fan Charlie Reeves, said: "Watching him stumble about the place, getting in people's way, it was horrible. Even the Slovenians thought it was cruel and they throw dogs off bridges and stuff, don't they?"







**0** www.theolivepress.eu **31** 



clean out your system, getting rid of Options window. the files you no longer need to make In Internet Explorer 7 click on Tools then want to clean up, click on OK then Yes makes it easier for your PC to find, By Internet Files. doing this, you can improve the speed at The System Restore facility is a useful that makes it easier and faster for it to which Windows runs programs.

#### The Recycle Bin

disk space.

Double click the Recycle Bin icon on your points. Now un-tick to turn System Click on Help from the menu at the top desktop to see which files are currently Restore back on and use the slider to of the Disk Defragmenter window. stored in there. If there are any files in specify the amount of disk space you Defragmenting can take anything from a the Bin that you want to keep and put want it to use for future restore points. few minutes to several hours depending back in the original place you deleted Disk Cleanup the Recycle Bin, you can remove them remove temporary files. right-clicking the Recycle Bin icon and Accessories> selecting Empty recycle bin.

You should empty your Recycle Bin regularly, at least once a week..

#### PC TIPS: CLEAN OUT AND CLEAN UP FILES

#### Remove Temporary Files

Temporary or junk files are left over The main Disk Cleanup window shows eventually slow your PC down.

files used on the web pages you visit so files: that next time you go to a site it doesn't have to download the same files again. However, this can build up over time and take up a lot of disk space.

n Internet Explorer 6 click on Tools then Click on the More Options tab and you Internet Options. Under the section can choose to get rid of unwanted The more you use your PC, the more it Temporary Internet Files on the General Windows components, remove installed will collect junk files that you no longer tab, click Delete Files. Tick Delete all programs you no longer use, and remove need, taking up unnecessary disk space. offline content and click OK. When all but the most recent System restore It is therefore a good idea to regularly finished, click OK to exit the Internet point.

space for new ones. You can also run Internet Options and look for the section to confirm you want to begin the Disk maintenance programs which can Browsing History and click the Delete Cleanup process. 'defrag' your files – in other words clean button underneath. Next Click the Defragmenting Your Hard Disk up and arrange them in a way which Delete Files button next to Temporary Disk Defragmenter helps Windows

safety feature but it can also use up a lot of space, so occasionally it is worth From the Start menu, click on Programs> When you delete a file, usually this just clearing out the old restore points.

means it has been moved to the Recycle To do this, go to Control Panel, click on Bin. If you do not regularly empty your System then on the System Restore tab. It is recommended that you read the Bin, the files inside may take up valuable Tick to turn off System Restore and click Defragmenter Help manual before

them from, right-click on the files and The Disk Cleanup system tool allows which time you should not run any other select *Restore*. If you are happy you you to clean out Windows components programs. no longer require any of the files in and programs you no longer need, and Disk Defragmenter requires 15% of free

SystemTools>

Cleanup.

by programs and are usually no longer two tabs - Disk Cleanup and More needed. They waste space and that may Options. In the Disk Cleanup tab window, put a tick in the following boxes if you Internet Explorer stores many of the wish to clean out these unnecessary

- \* Downloaded program files
- \* Temporary internet files
- \* Recycle bin
- \* Temporary files

When you have selected everything you

arrange files on your Hard Disk in a way find your programs.

SystemTools> Disk Accessories> Defraamenter.

Apply, this will clear out all old restore beginning the defragmentation process.

how fragmented the disk is, during

space on your hard disk to work with. If from your computer completely by From the Start menu, click on *Programs* you do not have enough space you will Disk need to delete some files. To start the

defragmentation process, click the volume that you want to defragment, and then click Defragment.

#### A TASTE OF GARLIC VALERIE COLLINS & THERESA O'SHEA Droquería Not where you buy drugs of

any description, not even an aspirin, but rather where you stock up on anything from shampoo, make-up and cockroach-killer, to light bulbs, perfume and bleach. Very much old-fashioned one-off shops. There are no super-slick, Superdrug-style chains offering own-brand products and state-of-the-art sales ploys. There's usually just the one checkout counter, and any more than three customers in the shop and there's a rush on. **Estanco** Tobacconist's, and so much more. The word estanco originally meant a tax (impuesto) levied to establish a crown monopoly. Our local estancos sell fags, designer lighters, ashtrays, newspapers and magazines, multi-ride transport tickets, postcards, Chupa Chups, batteries, lottery tickets, basic office supplies, phone cards and stamps. They also offer a choice of four dog-eared birthday cards (not big on card-sending, the Spanish). An estanco is the ONLY place you can buy stamps apart from the Post Office, and since it acts as kind of Government stationer's it is also the place you will be sent to buy timbres de estado. 19th-century-looking revenue stamps needed to complete strange bureaucratic transactions. Not to be confused with estangue (pond).

Farmacia Pharmacy, identified by a flashing green cross. This, of course, is where you buy prescription and over-the-counter drugs. Here, too, you can hire baby scales and crutches, weigh yourself, order Scholls sandals, check your blood pressure, and buy pregnancy kits and nicotine patches. The farmacias have fought tooth and nail to maintain their monopolies and horrendous prices — on such things as baby food and tampons, and once upon a time were the only places you could buy these things. It used to be dead easy to get prescription drugs without a prescription from your friendly local farmacéutico/a, but now they're tightening up. But still, in Theresa's village, although there are no shops and no bars, there is a doctor's surgery and a farmacia in someone's hall. If the pharmacist's

# N THE GAR diomatically speaking, to be in the garlic, estar en el a

PERKER

## SHOPS OLD AND NEW

not there, no problem. You simply knock on the door and her elderly mother appears. urging you to "just help yourself to what vou need off the shelf".

Ferretería A ferretería sells everything from nuts and bolts to chainsaws and liquidisers to paella pans and mosquito netting. In other words, it's an old-fashioned, familyowned hardware store-cum-ironmonger's. Seemingly resistant to new-fangled retail techniques, like shopping baskets, navigable aisles (or even aisles), jolly uniforms and check-out desks, most remain cluttered and poky, with personal counter service from

knowledgeable caballeros in brown overalls. It takes years to master the vocabulary of DIY in Spanish, so until you know what tornillos, alcayates, cáncomos and tacos are, you'd better take along a sample when you ask for five of each.

**Zara** Since we decided to include Zara in this book, just about everyone in Barcelona seems to be carrying their stuff around in a Zara carrier bag. Zara, as hype-loving journalists have been quick to note, is today's Spanish Empire Upon Which the Sun Never Sets, and its emperor is Amancio Ortega, president of the Inditex group (Zara, Pull and Bear, Bershka, Massimo Dutti, Stradivarius, Ovsho, Zara Home, Kiddy's Class). From a tiny family workshop in Arteixo, near A Coruña, since 1975 Zara has grown to over 1,600 shops in 40 countries, 254 of them in Spain. Customers visit Zara on average 17 times a year (four times a year more than the competition). a great marketing success. One of the great achievements of the company is to have become famous without any advertising. Well, have you



FERRETERIA

#### © Valerie Collins & Theresa O'Shea

To read more about our work, please visit us at:- www.inthegarlic.com. In The Garlic: Your Informative, Fun Guide to Spain is published by Santana Books and is available from all good bookshops and online from Amazon and Bookworld España.

#### ASSIELEDS FREE PERSONALITEMS ADVERTS SUBJECT TO 25 WORDS PER ENTRY AND 500€ IN VALUE AND 3 ITEMS PER MONTH SUBJECT TO SPACE I<mark>st come ist in!</mark> above 500€ & non personal items from 10€ +i.v.a. lined adverts from 15€ & enhanced boxed adverts from 20€. deadline 18th of the month

#### **GENERAL FOR SALE**

GAS BOTTLES | 25€ each, Tel: 628 756 816

SPRAY GUN | Earlex Professional, lightweight, aluminium spray gun for spraying most paints and lacquers, varnishes and enamels. HARDLY USED only 80€. TEL: 977 059 364

HANDMADE POTTERY & LEATHER GOODS | from only €3, ideal gifts, Call Miguel / Sarah 646 935 770

PUG PUPPIES FOR SALEI Will be ready end of September. Both parents can be seen, 1 black and 4 fawn, Call 678 675 723 or 977 490 605

EXERCISE BIKE | Good con. €50 Tel: 618199417 WATER SKIS | Conquest Combo Ex. con €125 Tel: 618199417 ADJUSTABLE DOG GUARD | for car €20 Tel: 618199417 ELECTRIC WATER PUMP | Pentax, 5 -35 l/min H 45m, max 10 bar. €125 Tel: 618199417

ROUND WALNUT TABLE|&set of 6 chairs €75 Tel 616213884 LARGE DUCKS | but all male approx 1 year old. They need to go asap 30 euros each. Call 678137032 or 977265290 PIGEONS | pure white indian full fantail, Wolverhampton Tumblers high flyers 3€. Good homes only. Tel: 670 396 271 MODERN LADY'S CLOTHES | summer and winter items,to ps,skirts,trousers,jackets,coats etc. SIZES 12-24.in perfect condition. Bargain prices.tel.628097008.

KITTENS I ready on 11 October (8 wks old), home reared by a very good mum, used to dogs, FREE to good homes only. Telephone or text 662455786

HUSOVARNA PETROL LAWN MOWER | Excellent condition. Ideal for small garden. 275ono. BENCH THICKNESSER for DIY use good condition, 150ono, ATLAS COPCO CHOP SAW | 120ono, ATLAS COPCO ORBITAL SANDER | 60 ono. ELECTRIC PUSH BIKE/SCOOTER | no driving licence required excellent runabout, 300 euro Tel: 680155826

using, New boxed. Cost £70, want €70 please. OLD CAR TRANSPORTER TRAILER | UK. Good tyres, bad brakes, 1885 x 3500 bed, ramps etc €250. WINDSURFER | Windglider Mistral, 2 masts, 2 sails, great for novices, €150. All in El Perello.

CHAIN SAW FOR SALE | petrol,14 inch blade, good condition, SPANISH FORD MAVERICK | ITV April 2010, LHD, Air Con, 2 spare blades, 60 euros TEL: SAM ON 693219882

FAAM BATTERIES | 6xST70 2v cells 630ah-100hr, 5 years old, good condition, can be seen working. 977477367or 655340596 ELECTRIC OVENS | Candy & Teka both 125€ each ono. CERAMIC HOBS | Scholz & Bluesky both 125€ each ono.

EXTRACTER FAN | Cata 55€ ono. All excellent condition. Tel:

Call Pete on 669.826.760 or peter.mounsey@ntlworld.com.

GENERATOR | Lister Petter diesel 5kva. manual or electric start 600€ O.N.O. tel: 628 596 985

DIESEL GENERATOR | Deutz engine. Gesan alternator 9.6kw, perfect to power large house. 3700 hours excellent condition. 3950 ono. Tel: 680 155 826

Pigs for Sale - 5 months old, Ideal as pets or can be sold for freezer! We have domestic cross with wild boar or total wild boar. Joints of Pork with cracklin! HOME MADE SAUSAGES, SCOTCH EGGS AND PORK PIES TURKEYS for Christmas.Call 678 137 032 or 977 265 290

MALE CHAMPION PEDIGREE GOLDEN RETRIEVER I. 6 years old - looking for female pedigree retriever to produce pups in the usual way: miami contact 664477125 (owners looking to finance bob the

retriever's eye operation only) photos and pedigree available by email. Owners live in Miami: contact

> 664477125 WANTED

WANTED | solar panels any size/condition Tel: 628 596 985 WANTED|Cages from around broken cubos.T.Sarah 646935770 WANTED VOLUNTEERS I help needed to look after the abandon dogs at ARCA near Tortosa. Please call Maeve on 678 975 816 if you can offer any assistance. Plus anyone interested in organising some fund raising for the dogs would be must appreciated. PLEASE HELP

**VEHICLES / MOBILE HOMES/BOATS** 1990 ISUZU TROOPER | TD 2.75 litr. Ex con. ITV - Dec. Air con. CD player, Elec windows, Heated seats, Spanish plates. €2500 ono Tel: 618199417

PAJERO 4X4 1994 | ITV (Spanish M.O.T)untill 3rd week of Feb ENERGY MONITOR | wireless, shows how much you are 2010 Blue. Right Hand Drive with Spainish Plates. €1500. Tel:

> Chris on 0034 676 253 684 or e mail: liztunwell@fsmail.net SUZUKI VITARA | JLX 4wd, Spanish reg, Ihd, Current ITV, aircon, elec windows, towbar, bull bars, central locking. Some war wounds but first time starter in daily use and good runner. 800€. Tel 669545181

Power steering, Central locking, Excellent runner any trail 2450 euros. Tel 680 701 840.

RENTALS + ACCOMODATION

IS YOUR HOUSE SAT EMPTY WOULD YOU LIKE TO RENT IT OUT |

we do all advertising cleaning pool maintenance etc

for more info tel: 662 455 445

APARTMENT TO RENT I adjoining farmhouse, sleeps 5. well equipt, modern, mains elect. & water, own pool & large terrace, garden & parking. Possible sky +internet connection. Beautiful views, 10 mins from Camarles. From 110€p.w. or long let Tel: 977 059 035 or 620 151 956

PROPERTY URGENTLY REQUIRED FOR RENTALS I advertising rentals, cleaning, maintenance, regular security checks on empty property. CALL 678 137 032 **SERVICES** 

WELDING | Bars, grills, security gates, balustrades. Mobile unit prompt reliable service + competitive rates. Tel: 977 059 035 or 620 151 956

### "JUST GARDENS" FOR ALL YOUR GARDENING NEEDS.

Cypress Conifer Trees, Oleander Bushes. Strong, Healthy, Ready for planting. Low maintenance cost effective alternative to fencing, helps provide Privacy and Security. Minimum order 100. Delivered free Tortosa, Vinaros areas. 125 Euros. Tel: Edthegardenman on 692 747 417

TRANSLATIONS and INTERPRETATION SERVICE I (English/Spanish) FLIX AREA: 676 742 500 PICK UP /DELIVERY SERVICE | 3-Ton Trailer with Jeep & Driver available for Quarry runs, Construction materials, Leroy Merlins, Bauhaus, etc. Call Dave 671 808 096 SPANISH MALE AVAILABLE FOR ODD JOBS I Finca clearance, tree pruning, gardening, labouring, painting etc. Miguel 678 826 173

WANTED WORK | cleaning, translating, gardening, child minding etc. Sarah 646 935 770

BRITISH MICROSOFT CERTIFIED MOBILE COMPUTER ENGINEER | Offering, Websites, PC Repair, Call text or email Paul on 653 408 962 ebropc@gmail.com web: www.ebrovalley-computers.info

For SALON OUALITY HAIRDRESSING and BIO SCULPTURE NAILS at prices you can afford call or text Milly on 636 301 977

#### LOG DELIVERY SERVICE

Don't be left in the cold, order your logs now! For details call on 699 286 829

OLIVE OIL MILL FOR SALE | Comprising of crusher, macerator, hydraulic press and 50 pomace mats. 240 volt, single phase. 6 years old. Perfect condition can be seen working. Capacity 250 kilos of olives per press. 6000. euros.

DIESEL LANDROVER I no papers 500, euros. Tel: 0044 7860 418 940 **CARPENTER & JOINER WITH GENERAL BUILDING** 

SKILLS | 30 years experience in UK, based El Perello/ L'Ametlla. Call Dave 658 355 929 FLOOR & WALL TILER | Domestic or commercial, Call

DRIVER WITH VAN | Making regular trips between Spain & England via France. Willing to transport goods to & from Spain. Tel: 977 477 367 or 655 340 596

Mark 686 069 923

Are you suffering Verbal, Mental, or Phyiscal abuse? If you feel that you need to talk! Please contact me! annhelp@yahoo.com

WHAT'S ON Autumn is coming again with THE READING CLUB where an English spoken person reads a short English story- members consist of Spanish, Irish and English. Next meeting 5th october, 19.30pm at the library Marcel.Li Domingo, Tortosa, Our reader will be Matthew Pou. He will read the last chapter of the Daydreamer, by Ian McEwan. NEWLY FORMED BADMINTON GROUP | New Daytime Badminton Session starting in El Perello on Tuesday 6th October from 11.30 to 1pm.If you want to get back into playing, dust off your racket and come and join in! Details from Marian on 697353914. CAR BOOT | 1st Sunday of every month 10am. stalls 5€. Refreshments, Camping St Jordi, Platje Ayellanes, L'Ampolla Tel 679 115 247 •CAR BOOT SALE | 2nd Sunday of very month. Situated Hipaca Escornalbou, Vilanova D'Escornalbou. Arrive 9am starts 10am. Bar & restaurant- no fresh produce allowed! Contacts: Cosme on 620215772 or Silvia 665159781 •CLASSIC CAR MEETING 1st FRIDAY of every month 6PM Call for more details and new location: 678 718 446 •EL PERELLO FREESIA GROUP (working for cancer charities) Book Sale 10th October at the Homogenik. Boot Sale 25th October Proxims Car Park Sellers 9.30. Pitches 5 euros. Christmas Fair at the School of Music on the 14th November. Phone Liz 619905609 •FRIENDSHIP CLUB | for all nationalities meeting 2nd, Sunday of each month near Tortosa free stalls for those that have wares to sell, food & drinks available. Call Brian Parkin at 660990422 or 977059911•CAR BOOT SALE I first sunday every month C/ Garcia Restaurant Braseria Can Palomo MORA LA NOVA.



.E OR RENT OWNER Property for sale

by owner advert with photo plus up to 5 photos and details on the web site from 50€ with text advert and photos only on web

site 30€. PLEASE USE A LAWYER!

must be seen and offers accepted. REDUCED BY 160,000 € Very spacious well appointed 4 doubled bedroom, 3 bathroom villa in the quief popular Los Hidalgos area beside Duquesa golf course & beaches. Also close to golf courses at Sotogrande, Almenara and Valderrama.



Viewing high<mark>ly recommended. 349,000€ (negotiable)</mark> Call Tel:952 936 306 or 660 823 423

LAND FOR SALE | outskirts of GINESTAR approx. 1 hectare, with large building, 3 rooms 100m<sup>2</sup> solar electric, sewage system. 65,000€ Tel: 679 889 639

WHAT'S ON .MASONIC GROUP MEETING

MONTHLY | Are you or have you been a free mason, if so you and your partner are invited are to join us for our monthly social gatherings, with a view to forming an english speaking lodge, for more information please phone Les Beech on 678 357 713 or email: lesbeech@hotmail.co.uk. •C of E CHURCH SERVICE | 4th Wednesday of every month at 12.30p.m. in Ampolla village church, all welcome. Followed by Menu del dia lunch (optional) Enquiries: 977 593 219. The Anglican Congregation of St Christopher's, in 5, Plaza Primero De Mayo, Vinaros - Services will be at 10 a.m.every Sunday. During the week, also other activities i.e. Thursdays, a "Drop In" morning from 11.a.m. to 1.00 p.m. when friends can meet for a coffee & a chat. . Paul Needle can be contacted on 964761641 or mobile 662482944 or e-mail paulneedle@ aol.com for any pastoral needs. The Decibels Choir will be singing at the Ampolla Church Harvest Festival Celebration on Friday the 2nd October at 7.00 pm immediately prior to the mass and then later the same evening at the Perochial Rooms in Ampolla at about 8.30/9.00pm. The Decibels are a choir group of singers from Ampolla, El-Perello, Moira and L'Ametlla area. They are multi-nationality and they sing for fun in the hope of spreading some joy among mixed audiences. All are welcome to come and listen and be entertained. Tickets for the Harvest Supper from Christine 977059324

## **BUSINESS CARD DIRECTORY**

Why Filter or Treat Your Water? All tap water within your home, not otherwise filtered or treated, contains millions of impurities — many that you can see, taste and/or smell, but NOT ALL.

Your tap water can be contaminated with harmful impurities such as bacteria or cysts (e-coli, giarda, cryptosporidium), that can make you seriously ill.

With the increase of water pollution and water-borne contaminants, the importance of having clean, safe drinking water at home is greater than ever.





www.purewaterspain.com purewaterspain.com



Instant, cost effective blinds. so simple and easy to use

Unique - Nothing else like it on sale in Spain Blinds fits any size window in just 2 easy steps.. Instant Blinds - Just peel and stick on, using the adhesive strip Re-usable - Designed to be used again and again Peel and Stick - No tools needed - Very simple to fit with two clips per blind for opening and closing

- \* Low Cost Just €69,95 for a box of six blinds
- Available in 2 colours White for general use & black for blackout
- Immediate Window Covering Instant security and
- privacy Keep prying eyes from your new flat screen TV, etc
- \* Recyclable Our blinds are extremely environmentally friendly

Width: 36 ins / 91,5cm Length: 6 ft / 183cm Six blinds per box. List Price: €69.95





CALL: 672 655 931 | email: info@catalunyabiz.com

If someone is advertising and vou are in the same business can you afford not to advertise... Call The Olive Press Today On

977 059 364

OUR ARTICLES ON WHAT'S ON FROM PREVIOUS YEARS ISSUES CAN BE FOUND ON OUR WEB SITE

#### www.theolivepress.eu

1st to 12th October 2009. SITGES International Film Festival of Catalonia is the number one fantasy film festival in the world and represents, at the same time, the cultural axpression with the most media impact in Catalonia. With a solid experience, the Sitges Festival is a stimulating universe of encounters, exhibitions, presentations and screenings of fantasy films from all over the world. http://

All entries are also listed on our directory online at www.theolivepress.eu. The Olive Press does not accept responsibility for the contents of the articles supplied by contributors nor for the claims made by advertisers

PLEASE MENTION THE OLIVE PRESS WHEN CONTACTING ADVERTISERS



Repairs & renovations. Plumbing & pool maintenance. Landscape/water features. Over ten years in Spain.

636 643572 Fincacaballo@yahoo.co.uk



## Iim McKav

qualified electrician and plumber complete kitchens & bathrooms also installed



977 395 064 Mobile 680 465 214 -mail mckaygen@telefonica.net

EXTENSIONS, REFORMS, ROOFING, TILING, SWIMMING POOLS, PLUMBING & ELECTRICS.



TEL 676 927 175 / 660 647 123 wdhomeimprovements@yahoo.co.uk FOR QUOTE OR FURTHER INFORMATION



GUARANTEE AND SERVICING

CALL 678 266 088

## ACORN BUILDING SOLUTIONS J J HONEY

Restorations, Renovations New builds Spanish registered 605 408 658 977 457 364 jamesjosephhoney@yahoo.co.uk www.acornbuildingsolutions.co.uk



Foundations-Groundworks Site works-Landscaping & tree pruning For fast reliable service at competitive prices Tel. for free quotations 629 010 529 / 626 876 738

 PROPERTY REPAIRS • RENOVATIONS • DOUBLE GLAZING GLASS CURTAINS • EXTERIOR SHUTTERS • MOSQUITO BLINDS: UPVC + ALUMINIUM + WOOD + GAZEBOS + PATIOS + CAR PORTS KITCHENS • BATHROOMS • TILING • BASEMENT UNDERBUILDS PAINTING DECORATING • FULLY INSURED

> FOR FREE QUOTATIONS CALL- STEVE MARRIOTT

NEW BUILDS REFORMS EXTENSIONS



REGISTERED SPANISH BUILDER - NIE PROVIDED



## whilst we get you the best exchange rates

Regular overseas business transactions?

Regular overseas payments?

Use our currency trading experience to beat your bank on overseas transactions

- - info@catalunyabiz.com



## BUSINESS CARD DIRECTORY



GARDENING

Dominic Crawshaw

Gardener / Landsaanes dominic@crawshaw.eu

móvil +34 686 739 433 móvil +34 628 831 012 +34 977 059 068

**ENGLISH HAIRDRESSER EL PERELLÓ** ALSO AVAILABLE FOR: Facial Waxing • Make-up • Eyebrow shaping NOW TAROT READING CALL SARAH: 646 935 770

## TRAIL RIDES IN BEAUTIFUL RURAL CATALONIA, TAILORED TO YOUR ABILITIES

INDIVIDUAL AND GROUP BOOKINGS TAKEN. NON-RIDERS WELCOME, ACTIVITIES OFFERED. DAILY RIDES OUT FROM OUR FINCA.

FULL BOARD, INCLUD LOCAL WINE WITH MEALS LARGE PATIO AND POOL AREA. LOCAL AIRPORT BARCELONA (REUS) TRANSFER INCL

FOR MORE DETAILS CONTACT ALICE 0034 671 681 515 OR 0034 977 057 061 & LESSONS, NATURAL HORSEMANSHIP AND A SMALL CROSS COUNTRY COURSE



We compare the top Spanish/English Insurance Companies to get you the best cover at the lowest prices.

uote 1.153 Euros. our price 670 Euros a

Call us now on 977 493 607/ 977 457 017 428 Calle Mistral, Les Tres Calas, L'Ametlla de Mar, 43860 www.catalunyainsuranceservices.com nail: sales@catálunyainsuranceservices.com

# Sant Salvador & cattery gandesa

Established for five years. eterinary inspected and approved. Cleán safe environment. Two walks a day plus exercise area. Special rates for two or more pets. All dogs walked and exercised individualy. Vaccination and microchip essential. ts passport and UK courier services arranged Long term kenneling, Inspections welcomed.

Telephone Sandra or Terry 977 055 027 or 678 970 622

## S.J.M. LOCKST

 UPVC SPECIALIST
 1 HOUR CALL OUT NO CALL OUT CHARGE
 LOW RATES DEPENDABLE • PROFESSIONAL

 LOCK CHANGES • SALES • FURNITURE FREE ESTIMATES

CALL - STEVEN MARRIOTT Tel. 964 412 118 Mob. 690 274 754

E-mail: sjminstallations@hotmail.co.uk ASSOCIATION

PLUMBING • ELECTRICS • HEATING AIR CONDITIONING . SATELLITE TV

## Nigel Morton

English and Spanish Spoken N.I.E. Supplied

Tel: 620 353 138

Tortosa and surrounding areas

and support each other in finding solu and courage to overcome our difficul If you are suffering domestic abuse ple contact us in confidence at :-

Photograph that car or intruder on your drive Day and night time images with infra red motion activated captures

Has it own power supply Fully concealed and hidden from sight. Full weather and dust proof. Easily connects to PC for download Also available "Away from Home Service"

For more info call John

All entries are also listed on our directory online at www.theolivepress.eu. The Olive Press does not accept responsibility for the contents of the articles supplied by contributors nor for the claims made by advertisers

PLEASE MENTION THE OLIVE PRESS WHEN CONTACTING ADVERTISERS

"Regular advertising is essential to let people know you are still in business and are reliable." Be wise and invest in your future.

> **Call The Olive Press Today** On 977 059 364

> > MAD PRICES!

OFFER OF THE MONTH

2 x 100 watt solar panels kit complete with batteries fron

Tel: 634 186 364 • 686 889 309

ADSOLAR & WIND ENERGY

## Windsor House

ESPAÑOL INGLES, ČATALAN, FRANCES, ALEMAN Windsor House is a language school where we can teach you five different languages -English, French, German, Spanish & Catalan. Ve also provide Translations Services in many different language Renaso: Primaria Eso Bachille

Creu de la Missió,4 43850 CAMBRILS 77 364 728 from 10 to 13 & from 16.30 to 20.30 windsor@tinet.org \* www.academiawindsor.com

## KERREN STEPHENS

English - Català - Castellano - Français

acher translator interpreter teacher translator interpre rofessora traductora intèrpret professora traductora intèrp ofesora traductora intérprete profesora traductora intérpr rofesseur traductrice interprète professeur traductrice interpre

Apartat 1241, Correus 43590 Jesús - Tortosa Tarragona, Catalunya

£+34 618 571 233



e-mail:madsolar@hotmail.co.uk · www.madsolar.eu





Translation: Spoken & Written Spanish Lessons: Groups or Individual Intermediary Services

Tel: 679219715

Email: speakersofspanish@yahoo.co.uk



**English Ceramic Tilers - 30 Years Experience** \*Marble\*Mosaic\*Slate\*Stone

Mob: 654 813 299

Tel: 977 262 697

e-mail: buckley.cbceramics@gmail.com



977 059 364

www.theolivepress.eu info@theolivepress.eu Aptdo. de Correos. 147 • 43895 L'Ampolla • Tarragona

## **Drinking water purification systems**

whole of house and under sink units Make well, river & irrigation water pure and safe to drink.

WARNING: Reverse Osmosis does NOT make your water safe to drink!!

It does NOT remove bacteria, viruses or chemicals. 977 059 364 CALL US FOR A SYSTEM THAT REMOVES
Sales@purewaterspain.com
Www.purewaterspain.com

www.purewaterspain.com





M1062 - L'Ampolla 138m<sup>2</sup>Country House 3 beds, 2 baths, Sea Views! 5.600m<sup>2</sup> parcela Price: 160.000 euros



M1036 - Aldover 100m<sup>2</sup> Country House 3 beds, 2 baths, pool 2.000m<sup>2</sup> parcela Price: Reduced to OFFERS in excess of 160.000 euros



M1128 – L'Ampolla 298m² Villa Bedrooms 3 Bathrooms 2 Sep. Guest Accom with 2 beds, bath, kitchen, lounge. Central Heating Air con. 4.500m.² plot Swimming pool



M1123 –El Perello Villa 5 mins from village, 70m² Chalet 2 beds, bath 10.000m² plot Price: 140.000 euros



M1119 - El Perello10 mins from Beach
100m² Villa with Sea
Views
3 beds, 1 bath
Swimming Pool
15.000m² parcela
Price: 238.000 euros



M1081 – Jesus Riverside 3 bedroom bed and Breakfast plus 2 bed self Catering cottage for sale! Direct River Mooring-Furnished. 3000m<sup>2</sup> parcela Price 275.000 euros



M1118 – Magnificent Masia-El Perello 95 m² built

2 Beds 2 Baths 17000 m<sup>2</sup> plot size Sea Views!

Price: 245.000 euros



M1095 - El Perello Lovely Country House of 120 m.² Bedrooms 2, Bathrooms 2 Auto system installed, Water Courtyard & workshops 14,200m²of land Price: 198,000 euros



M1114 – Ametila de Mar

5 mins from beach -Beautiful Villa with guest apartment Villa – 2 beds, 2 bath Swimming Pool 10.000m<sup>2</sup> plot Price: 267.000 euros



## M1129 - Tivenys

5 mins River Ebre 100m<sup>2</sup> Chalet with 4 double bedrooms, full bathroom, large lounge diner, 2 garages. Mains electric & water 6500m<sup>2</sup> plot Price: 189,000 euros

Av. Generalitat 70, 43500, Tortosa, Tarragona, Spain email: info@myspanishome.com +34 977 446 655 office +34 639 041 277 mobile Stephanie +34 679 499 316 mobile Steve